

AMTS- UND MITTEILUNGSBLATT

Gemeinde Großpostwitz

Gmejna Budestech

Nr. 08 / 2014

www.grosspostwitz.de

9. August 2014

**Auf die Plätze, fertig, los!
Kinder eroberten neuen Spielplatz!**



Auf die Plätze, fertig, los! Kinder eroberten neuen Spielplatz!

Die Kinder des AWO Kinderhauses „Hummelburg“ waren die ersten, die den neuen Spielplatz für sich in Beschlag nehmen durften. Sie waren am 31. Juli bei der Einweihung mittels Bandschnitt dabei. Er liegt in der Nähe der evangelischen Kirche, auf Kirchenland. Der Gemeindepfarrer Kästner weihte den Spielplatz, verbunden mit der Bitte um Gottes Schutz für alle Benutzer.

Bürgermeister Frank Lehmann wünschte den Kindern viel Freude und Abenteuerlust auf der Spiellandschaft. Er ist zufrieden und meint: „Der Spielplatz bereichert unseren Ort enorm, denn gerade junge Familien mit Kindern sollen sich bei uns in Großpostwitz wohlfühlen.“ Er betont, das Areal sei zentral gelegen und bereichere das Freizeitangebot für Kinder. Aber auch Eltern, Großeltern sowie Besucher kommen in den Genuss des gemeinsamen Erlebnisses mit ihren kleinen Lieblingen.

Christin Schumann, die Leiterin der Kita erzählt: „Die Kinder hatten schon lange vor der Einweihung neugierig durch die Absperrung geschaut und sehnsüchtig darauf gewartet, endlich hier spielen zu können.“ Für die Kita-Chefin ist klar: „Wir werden den Spielplatz mit den Kindern sehr oft nutzen und den Besuch auch mit einem Picknick verbinden, denn von unserer Hummelburg ist er ja nicht weit entfernt.“

Von beiden örtlichen Kindereinrichtungen ist der Spielplatz gut erreichbar, so auch vom Hort der Lessingschule.

Ein öffentlicher Spielplatz fehlte bisher im Ort, so der Hauptamtsleiter der Gemeinde Großpostwitz, Markus Michauk. Es habe einfach an einer geeigneten Fläche gemangelt. Doch nach intensiver Suche bekam die Gemeinde Großpostwitz die Möglichkeit, das Kirchenland kostenfrei zu pachten, um einen öffentlichen Spielplatz zu errichten und zu betreiben. Die Gemeinde investierte rund 85.000 Euro.



Verschiedenste Spielgeräte sollen Kindern unterschiedlicher Altersgruppen Freude machen. So gibt es für Kleinkinder und Kinder bis 6 Jahren z.B. Wippe, Sandkasten oder Sitzpöller mit Tiermotiven. Für die Kinder von 6 bis 12 Jahren stehen u.a. Spielkombinationen mit Rutsche und Kletternetz bereit. Sogar für die Eltern wurden Sitzmöglichkeiten geschaffen. Für ein angenehmes Ambiente sorgt die weitestgehend erhaltene Bepflanzung. Aber auch neues Grün kam hinzu, so wurde ein Rollrasen aufgebracht sowie Sträucher und Bäume gepflanzt.

Kerstin Kunath

www.grosspostwitz.de

Amtliche Bekanntmachungen

Gemeinderatssitzung am 17.07.2014

Folgende Beschlüsse wurden gefasst:

03/07/2014

Der Gemeinderat Großpostwitz entscheidet: Hinsichtlich Herrn Philipp Zieschang liegt ein wichtiger Grund zur Ablehnung der ehrenamtlichen Tätigkeit als Gemeinderat vor.

05/07/2014

Nachdem kein Mitglied des Gemeinderates der offenen Wahl widersprochen hat, wählt der Gemeinderat Herrn Norbert Gloß zum Stellvertreter des Bürgermeisters.

06/07/2014

Nach Einigung im Gemeinderat und in analoger Anwendung des § 42 Abs. 2 SächsGemO beschließt der Gemeinderat folgende Gemeinderäte in den Gemeinschaftsausschuss der Verwaltungsgemeinschaft zu berufen

als Vertreter	als dessen pers. Stellvertreter
Steffen Symmank (CDU)	Johannes Wilhelm (CDU)
Hans-Werner Koban (CDU)	Stephan Kirstein (CDU)
Dr. Martin Völker (FW)	Thomas Kleiber (DIE LINKE)

07/07/2014

Der Gemeinderat Großpostwitz beschließt, die Vergabe der Bestandserfassung und Bewertung des kommunalen Anlagevermögens für Straßen und Verkehrsanlagen der Gemeinde Großpostwitz an die Ingenieurgesellschaft Exner & Schramm, Alt-Rattwitz 1a, 02625 Bautzen (E & S) gemäß Angebot vom 25.06.2014 zu vergeben. Die Ausgaben sind im Entwurf des Haushaltsplanes zu veranschlagen.

Bekanntmachung nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG der Gemeinde Großpostwitz

1. Kindertageseinrichtungen
- 1.1. Betriebskosten je Platz und Monat, Zusammensetzung der Betriebskosten

	Betriebskosten je Platz		
	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
erforderliche Personalkosten	578,49	267,00	156,21
erforderliche Sachkosten	147,87	68,25	39,93
erforderliche Betriebskosten	726,36	335,25	214,23

Geringeren Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Betriebskosten. (z.B. 6 h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Betriebskosten für 9 h).



1.2. Deckung der Betriebskosten je Platz und Monat

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
Landeszuschuss	150,00	150,00	100,00
Elternbeitrag (ungekürzt)	160,00	95,00	56,00
Gemeinde (inkl. Eigenanteil freier Träger)	416,36	90,25	58,23

1.3. Aufwendungen für Abschreibungen, Zinsen, Miete

1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

	Aufwendungen in €
Abschreibungen	0
Zinsen	0
Miete (Erbpacht)	207,25
Gesamt	207,25

1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
Gesamt	2,37	1,10	0,64

2. Kindertagespflege nach § 3 Abs. 3 SächsKitaG

2.1. Aufwendersersatz je Platz und Monat

	Kindertagespflege 9 h in €
Erstattung der angemessenen Kosten für den Sachaufwand und eines angemessenen Beitrages zur Anerkennung der Förderleistungen der Tagespflegeperson (§ 23 Abs. 2 Nr. 1 und 2 SGB VIII)	450,00
durchschnittlicher Erstattungs- betrag für Beiträge zur Unfall- versicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII)	12,01
durchschnittlicher Erstattungs- betrag für Beiträge zur Alters- sicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 3 SGB VIII)	25,00
durchschnittlicher Erstattungs- betrag für Aufwendungen zur Kranken- und Pflege- versicherung (§ 23 Abs. 2 Nr. 4 SGB VIII)	68,25
= Aufwendersersatz	555,26

2.2. Deckung des Aufwendersersatzes je Platz und Monat

	Kindertagespflege 9 h in €
Landeszuschuss	150,00
Elternbeitrag (ungekürzt)	160,00
Gemeinde	245,26

Großpostwitz, den 7.07.2014

Lehmann, Bürgermeister

Gmeina Budestecy - Wokrjes Budyšin - wólbny/e wokrjes/y 52,
Budyšin 1

Wólbne wozjewjenje

1. Dnja 31. awgusta 2014 woli so 6. Sakski krajny sejm. Wólbny tra ja wot 8.00 hač do 18.00 hodž.
2. Gmeina so džěli do 4 powšitkownych wólbnych wobwodow.

We wólbnych zdžělenkach, kiž su so wólbokmanym w času wot 05.08.2014 do 10.08.2014 připóstali, podawatej so wólbny wobwod a wólbna rumnosć, w kotrejž ma wólbokmany wolić.

Předsydstwo/předsydstwa listowych wólbow so zeńdae/zeńdu w 16.00 hodž. w Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, Zimmer 213, 2. Etage, 02733 Cunewalde za zwěšćenje wuslědkow listowych wólbow.

3. Kóždy wólbokmany móže jenož we wólbnej rumnosći toho wólbneho wobwoda wolić, hdžež je wón zapisany do zapisa wolerjow. Woler ma wólbnu zdžělenku a personalny wupokaz abo pućowanski pas k wólbam sobu přinjesć. Wólbna zdžělenka ma so při wólbach wotedać. Woli so z hamtskimi hłosowanskimi lisćikami. Kóždy woler dóstanje hłosowanski lisćik, hdyž do wólbneje rumnosće zastupi.

Na hłosowanskim lisćiku su z běžnym čisłom wotčišćane:

- a) za wólbny we wólbnym wokrjesu mjena kandidatow dowolenych namjetow wólbneho wokrjesa, pomjenowanje jich strony a jeje skróšena forma, jeli so tajka wužiwa, pola druhich namjetow wólbneho wokrjesa nimo toho hesło a na prawym boku wot mjena kóždeho kandidata kruh za woznamjenjenje.
- b) za wólbny po krajnych lisćinach mjena stronow a jich skróšene formy, jeli so tajke wužiwaja, a nimo toho mjena přěnych pjećoch kandidatow dowolenych krajnych lisćin a na lěwym boku wot pomjenowanja kóždeje strony kruh za woznamjenjenje.

Kóždy woler ma direktny a lisćinowy hłós. Lisćinowy hłós je prawdže podobnje wažniši hłós, dokelž wón rozsudzuje wo mnohoće zapóslancow jednotliwych stronow w Sakskim krajnym sejme. Woler hłosuje z

- a) direktnym hłosom za wólbny zapóslanca wólbneho wokrjesa tak, zo na lěwym boku hłosowanskeho lisćika přez do kruha stajeny křížik abo na druhe wašnje jednozmyslnje woznamjenja, kotremu kandidatej swój hłós da.
- b) z lisćinowym hłosom za wólbny krajneje lisćiny strony tak, zo na prawym boku hłosowanskeho lisćika přez do kruha stajeny křížik abo na druhe wašnje jednozmyslnje woznamjenja, kotrej krajneje lisćinyj swój hłós da.

Hłosowanski lisćik ma woler we wólbnej kabinje wólbneje rumnosće abo we wosebitej pódlanskej rumnosći woznamjenić a tak sfaldować, zo njeje wotedaće hłosa wot wonka spóznajomne.

4. Wólbne jednanje a na wólbne jednanje so přizamkowace zwěšćenje wólbneho wuslědka stej zjawnej. Kóždy ma přistup, dalokož je to bjez wobmjezowanja wotběha wólbow móžno.
5. Wolerjo z wólbnyh lisćikom móžeja so na wólbach wólbneho wokrjesa, hdžež je so wólbny lisćik wupisať,



- a) přez wotedaće hłosa w kóždymžkuli wólbny m wobwodže toho wólbneho wokrjesa abo
- b) přez listowe wólby wobdźělić.

Štóž chce přez listowe wólby wolić, dyrbi swój wólbny list z hłosowanskim lisćikom (w zawrjenej wólbnej wobalce) a podpisanym wólbny m lisćikom tak zahe na adresu, kiž je na wólbny m kuwerće podata, pósłać, zo tam **najpozdžišo na wólbny m dnju do 16.00 hodž.** dóndže. Wólbny list hodži so tež na podatym mastnje wotedać.

6. Kóždy wólbokmany móže swoje wólbne prawo jenož jónu a jenož wosobinsce wukonjeć.

Štóž bjez prawa woli abo hewak njekorektny wuslědk wólbow zawini abo wuslědk sfašuje, pochłosta so z jastwom hač do 5 lět abo z pjenježnej pokutu. Pospyt so pochłosta (§ 107a wotr. 1 a 3 Chłostanskeho zakonika)

Budestecy, 09.08.2014
Lehmann, wjesnanosta

Gemeinde Großpostwitz – Landkreis Bautzen – Wahlkreis 52,
Bautzen 1

Wahlbekanntmachung

1. Am 31. August 2014 findet die Wahl zum **6. Sächsischen Landtag** statt. Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.
2. Die Gemeinde ist in vier allgemeine Wahlbezirke eingeteilt.

In der Wahlbenachrichtigung, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 05. bis zum 10. August 2014 übersandt worden ist, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte wählen kann.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 16.00 Uhr im Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, Zimmer 213, 2. Etage, 02733 Cunewalde, zusammen.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist.

Der Wähler hat zur Wahl die Wahlbenachrichtigung und/oder seinen Personalausweis oder Reisepass mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung wird bei der Wahl auf Verlangen abgegeben.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel ausgehändigt.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- a) für die Wahl im Wahlkreis die Namen der Bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei und deren Kurzbezeichnung, sofern sie eine solche verwendet, bei anderen Kreiswahlvorschlägen unter Angabe des Kennworts und rechts vom Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung.
- b) für die Wahl nach Landeslisten die Bezeichnung der Parteien und gegebenenfalls deren Kurzbezeichnung sowie jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Jeder Wähler hat eine Direkt- und eine Listenstimme. Das Stärkeverhältnis der Parteien im Sächsischen Landtag berechnet sich allein aus der Anzahl der Listenstimmen. Der Wähler gibt

- a) seine Direktstimme zur Wahl des Wahlkreisabgeordneten ab, indem er auf dem linken Teil seines Stimmzettels durch ein in den Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll, und
- b) seine Listenstimme zur Wahl der Landesliste einer Partei ab, indem er auf dem rechten Teil des Stimmzettels durch ein in den Kreis gesetztes Kreuz oder in anderer Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in der Wahlzelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und so gefaltet werden, dass die Stimmabgabe von außen nicht erkennbar ist.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss daran erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt zum Wahlraum, soweit dies ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.
5. Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl in dem Wahlkreis, für den der Wahlschein ausgestellt ist
 - a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder
 - b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle übersenden, dass er dort **spätestens am Wahltag bis 16.00 Uhr** eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Stimmrecht nur einmal und nur persönlich ausüben.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Großpostwitz, den 09.08.2014

- Siegel -
Lehmann, Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge für die Wahl zum Bürgermeister in der Gemeinde Großpostwitz, am Sonntag, dem 31. August 2014

Zjawne wozjewjenje schwalenych wólbnych namjetow Wólbny wuběrk je zapodate wólbne namjety za přichodne komunálne wólby přepruwował a wšitke namjety, kotraž su prawnskimi předpisami wotpowědowali, za komunálne wólby schwaliti.



W scěhowacym wozjewjenju su strony a wolerske zjednoćenstwa mjenowane kaž tež jich kandidaća, kotrež resp. kotřiž hodža so na wólbny dnju wolić, t.r. zo budu tute strony a wolerske zjednoćenstwa ze swojimi kandidatami na hšowanskim lisćiku wučišćane.

Jeli je so jenož jedyn abo njeje so žadyn wólbny namjet zapodať, abo jeli su so za wólbny do gmejnkeje resp. sydlišćoweje rady abo wokresneho sejmika wjacore wólbne namjety schwalili, kotrež pak wučinjeja dohromady mjenje kandidatow hač dwě třecinje městnow, kiž maja so wobsadzić, hodži so tež kóžda wosoba wolić, kotraž je 18. žiwjenske lěto dokónčiła a kiž znajmjenša 3 měsacy w gmejnke resp. wokresu bydli.

Dokładniše informacije namakaja so w hamtskich němskorěčnych wozjewjenjach.

Für die Wahl zum hauptamtlichen Bürgermeister der Gemeinde Großpostwitz wurde folgender Wahlvorschlag zugelassen:

Wahlvorschlag: Lehmann
mit dem Bewerber (Familienname, Vorname): Lehmann, Frank
Beruf oder Stand: Bürgermeister
Geburtsjahr: 1953
Anschrift (Hauptwohnung): Dorfstraße 1 a, 02692 Großpostwitz

Es wird eine Mehrheitswahl durchgeführt.

Es kann jede wählbare Person gewählt werden, da nur ein Wahlvorschlag zugelassen wurde.

Großpostwitz, den 09.08.2014

- Siegel -

Lehmann, Bürgermeister

Wahlbekanntmachung

Wozjewjenje wólbow

Tute wozjewjenje wobsahuje informacije wo spočatku a kóncu wolenskeho časa, wo wólbnych wobwodach a rumnosćach kaž tež wo wašnju hšowanja.

Woler ma při wólbach wjesnjanosty/měšćanosty/krajneho rady po jednym hšosu, při wólbach gmejnkeje rady/sydlišćoweje rady/wokresneho sejmika po třoch hšosach.

Hodža so jenož či kandidaća wolić, kotřiž su na hšowanskim lisćiku mjenowani. Jeli je so jenož jedyn abo njeje so žadyn wólbny namjet schwalil, abo jeli su so za wólbny do gmejnkeje/sydlišćoweje rady resp. wokresneho sejmika wjacore wólbne namjety schwalili, kotrež pak wučinjeja dohromady mjenje kandidatow hač dwě třecinje městnow, kiž maja so wobsadzić, hodža so nimo na hšowanskim lisćiku mjenowanych kandidatow tež druge wosoby přez jasne pomjenowanje wolić.

Kóždy wólbokmany smě jenož w tym wólbny wobwodže wolić, hdžež je do wolenskeho zapisa zapisany, chiba zo wobsedzi wólbny lisćik.

Wólbna zdželenka kaž tež hamtski personalny wupokaz abo pućowanski pas matej so na wólbny sobu přinješć.

Wozjewjenje wobsahuje wyše toho informacije wo postupowanju při listowej wólbje.

Wólbny akt, ličenje a zwěšćenje wuslědka wólbow we wólbny wobwodže su zjawne.

Dokładniše informacije namakaja so w hamtskich němskorěčnych wozjewjenjach.

Wahlbekanntmachung

1. Am **31. August 2014** findet in der Gemeinde Großpostwitz die **Wahl des Bürgermeisters** statt. Die Wahl ist an diesem Tag organisatorisch mit der Wahl zum 6. Sächsischen Landtag verbunden. Die Wahlzeit dauert von 8:00 Uhr bis 18:00 Uhr.

Der Termin eines etwa notwendig werdenden **zweiten Wahlganges ist der 28.09.2014**.

2. Die Gemeinde ist in vier allgemeine Wahlbezirke eingeteilt. Es wird ein Briefwahlausschuss gebildet.

In den Wahlbenachrichtigungen, die den in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum **10. August 2014** übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die Wahlberechtigten wählen können. Barrierefrei zugängliche Wahlräume sind mit einem Rollstuhlpiktogramm gekennzeichnet.

3. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln von gelber Farbe.

Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und dem Wähler bei Betreten des Wahlraums ausgehändigt.

4. Jeder Wähler hat eine Stimme.

Der Stimmzettel enthält den Familiennamen, Vornamen, Beruf oder Stand und Anschrift (Hauptwohnung) des Bewerbers des zugelassenen Wahlvorschlags sowie eine freie Zeile.

5. Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel dem aufgeführten Bewerber durch Ankreuzen oder auf eine andere eindeutige Weise oder eine andere wählbare Person (zu den Wählbarkeitsvoraussetzungen § 49 SächsGemO/ § 45 SächsLKrO) durch eindeutige Benennung als gewählt kennzeichnet.

6. Jeder Wähler kann – außer er besitzt einen Wahlschein – nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Personalausweis **oder** Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

7. Wer einen Wahlschein hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum der Gemeinde oder durch Briefwahl wählen.

8. Wer durch Briefwahl wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig dem Vorsitzendem des Gemeindevahlausschusses der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Gemeinde übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

9. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Ein Wahlberechtigter, der nicht schreiben oder lesen kann oder durch körperliche Gebrechen gehindert ist, seine Stimme allein abzugeben, kann sich der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.

www.grosspostwitz.de



Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 StGB).

10. Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist. Der Briefwahlvorstand der Gemeinde Großpostwitz tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses der Bürgermeisterwahlen am Wahltag um 16.00 Uhr in der Gemeindeverwaltung Großpostwitz, Gemeindeplatz 3, 02692 Großpostwitz, zusammen. Die Ermittlung der Briefwahlergebnisse ist öffentlich, jedermann hat Zutritt.

Während der Wahlzeit sind in und an dem Gebäude, in dem sich der Wahlraum befindet, sowie in einem Bereich mit einem Abstand von weniger als zwanzig Metern von dem Gebäudeeingang jede Beeinflussung der Wähler durch Wort, Ton, Schrift oder Bild sowie jede Unterschriftensammlung verboten.

Die Veröffentlichung von Ergebnissen von Wählerbefragungen nach der Stimmabgabe über den Inhalt der Wahlentscheidungen ist vor Ablauf der Wahlzeit um 18:00 Uhr unzulässig.

Großpostwitz, den 09.08.2014

- Siegel -

Lehmann, Bürgermeister

Informationen aus der Verwaltung

Kämmerei/Steuern

Am 15. August 2014 sind die 3. Rate der Grundsteuer und die 3. Rate der Gewerbesteuvorauszahlung fällig. Wir bitten alle Steuerzahler, die nicht am Einzugsermächtigungsverfahren teilnehmen, dafür zu sorgen, dass die Zahlungen termingerecht eingehen. Bei verspäteter Zahlung werden Säumniszuschläge und Mahngebühren erhoben. Es besteht natürlich die Möglichkeit, eine jederzeit widerrufbare Einzugsermächtigung zum Abbuchen der Steuern zu erteilen.

Bürgerbefragung startet

Im Rahmen der Erstellung der LEADER-Entwicklungsstrategie für unsere Region startet jetzt die Bürgerbefragung. Alle interessierten Bürger, Unternehmen, Vereine, Verbände und Institutionen sind aufgerufen, sich an der Befragung zu beteiligen. **Ihre Meinung ist uns wichtig!**

Mit der Entwicklungsstrategie bewirbt sich die Region für die Förderperiode 2014-2020 um den LEADER-Status. LEADER ist ein Förderprogramm der EU für den ländlichen Raum. Die Bürgerbefragung ergänzt die Arbeit in den bestehenden Arbeitsgruppen Kommunalentwicklung, Lebenswertes Oberland, Wirtschaft und Landwirtschaft sowie Stadt- und Dorfentwicklung. Gemeinsam ist es das Ziel, die Handlungsschwerpunkte für eine zukunftsfähige Entwicklung der Region in den nächsten Jahren zu definieren.

Dabei bitten wir Sie um Ihre Unterstützung. Der Bürgerfragebogen liegt dieser Ausgabe des Amts- und Mitteilungsblattes bei. Er steht aber auch online zur Verfügung und kann direkt ausgefüllt werden – www.soscisurvey.de/les_buergerfragebogen/

Vielen Dank für Ihre Mitwirkung!

Senioreng Geburtstage

vom 09.08.2014 bis 12.09.2014

in der Gemeinde Großpostwitz:



in Großpostwitz:

09.08.2014	Herr Helmut Schiekel	70. Geburtstag
11.08.2014	Frau Margit Kurze	74. Geburtstag
12.08.2014	Frau Isolde Hobrack	74. Geburtstag
13.08.2014	Herr Wolfgang Hanke	75. Geburtstag
16.08.2014	Frau Isolde Neumann	84. Geburtstag
18.08.2014	Frau Erika Przybylski	73. Geburtstag
20.08.2014	Frau Karin Rzehak	70. Geburtstag
20.08.2014	Frau Brunhilde Zschech	74. Geburtstag
21.08.2014	Herr Georg Seel	76. Geburtstag
22.08.2014	Herr Wilfried Goethe	76. Geburtstag
22.08.2014	Frau Gertraude Locke	71. Geburtstag
24.08.2014	Frau Renate Otto	77. Geburtstag
25.08.2014	Frau Ingrid Schmidt	76. Geburtstag
26.08.2014	Herr Fritz Przybylski	79. Geburtstag
28.08.2014	Frau Inge Klaus	86. Geburtstag
28.08.2014	Frau Anita Lerch	70. Geburtstag
29.08.2014	Herr Hans Gedan	87. Geburtstag
30.08.2014	Frau Gisela Domschke	73. Geburtstag
30.08.2014	Frau Johanna Häntze	91. Geburtstag
30.08.2014	Herr Sigmar Richter	76. Geburtstag
02.09.2014	Herr Bernd Lerch	70. Geburtstag
03.09.2014	Herr Dieter Dommel	75. Geburtstag
03.09.2014	Frau Regina Schulz	73. Geburtstag
05.09.2014	Frau Hannelore Sieber	70. Geburtstag
05.09.2014	Frau Edith Tyfa	71. Geburtstag
07.09.2014	Frau Gisela Langner	79. Geburtstag
07.09.2014	Frau Eveline Mirtschin	75. Geburtstag
08.09.2014	Frau Rosemarie Hesse	86. Geburtstag
08.09.2014	Frau Helga Steudel	71. Geburtstag
09.09.2014	Herr Gerd Boche	71. Geburtstag
10.9.2014	Herr Hartmut Franzl	70. Geburtstag
10.09.2014	Frau Regina Petschel	87. Geburtstag
12.09.2014	Herr Martin Hummrich	73. Geburtstag
12.09.2014	Herr Manfred Noack	82. Geburtstag
12.09.2014	Frau Hildegard Winkler	79. Geburtstag

in Binnewitz:

25.08.214	Frau Hildegard Kühn	83. Geburtstag
27.08.2014	Frau Hilde Meyer	77. Geburtstag

in Cosul:

16.08.2014	Frau Ingeborg Graf	92. Geburtstag
19.08.2014	Herr Joachim Haunschild	73. Geburtstag

in Eulowitz:

13.08.2014	Herr Erich Röttschke	88. Geburtstag
18.08.2014	Frau Ingrid Marowski	74. Geburtstag
20.08.2014	Frau Rosa Schmidt	82. Geburtstag
24.08.2014	Frau Gerda Mielke	85. Geburtstag
24.08.2014	Frau Martha Schulze	88. Geburtstag
24.08.2014	Herr Karl Thomas	78. Geburtstag

in Rascha:

17.08.2014	Frau Maria Zieschang	76. Geburtstag
------------	----------------------	----------------

Herzlichen Glückwunsch!



Goldene Hochzeit



Hier sieht man ein echt trautes Paar,
verheiratet nun schon 50 Jahr.
Die Kinder auf den richt'gen Weg gebracht
und ein langes Arbeitsleben mitgemacht.
Nun bleibt noch Zeit für viele Sachen,
die als Paar viel Freude machen.
Mit Gesundheit und einem langen Leben
können Sie gemeinsam noch viel erleben.

Zur Goldenen Hochzeit gratulieren wir ganz herzlich
dem Ehepaar

Waltraud und Günther Pollak

in Großpostwitz und wünschen noch viele glückliche
Ehejahre bei bester Gesundheit.

Kindergarten- & Schulnachrichten

Lessing-Grundschule Großpostwitz

Liebe Leser,
die letzten Schulwochen hatten besonders „flinke Füße“ und waren für alle sehr abwechslungsreich. Besonders erfreulich war dabei auch, dass es noch zu vielen lobenden Ereignissen kommen konnte. Für die 4. Klasse ging die Grundschulzeit zu Ende. Dazu gehörte auch eine sehr schöne Klassenfahrt nach Reichwalde in die Nähe von Boxberg. Das hört sich erst einmal nach viel Wald und wenig los an. Es war aber ganz anders und alle hatten viel Spaß und Abwechslung.

Klassenfahrt der Klasse 4 nach Reichwalde

Schüler der Klasse 4 berichten:
Am 18. Juni 2014 haben sich alle Kinder auf dem Schulparkplatz getroffen. Um 9:00 Uhr sind wir mit einem Kleinbus los gefahren. Das Gepäck fuhr dann extra hinter uns her. Nach etwa einer Stunde sind wir angekommen und alle konnten sofort ihre Finnhütten in Beschlag nehmen. Danach trafen wir uns mit der Heimleiterin Frau Lehmann um etwas über das Gelände und die Regeln zu erfahren. Schließlich waren wir nicht die einzigen Gäste. Anschließend gab es zur Begrüßung leckere Kartoffelsuppe. Danach haben wir einen Verdauungsspaziergang durch den kleinen Ort Reichwalde gemacht. Am Nachmittag war es dann doch noch sehr warm geworden und wir besuchten kurz entschlossen das Freibad Reichwalde. Wir staunten nicht schlecht, was das für ein schönes Freibad war! Und man brauchte überhaupt nicht lange zu laufen. Wir nutzten ausgiebig das Bad und waren erst wieder zum Abendbrot zurück wo uns ein super leckeres Büfett erwartet hat. Am nächsten Tag stand eine Wanderung nach Karte um Reichwalde und der Besuch des Wolfsmuseums in Rietschen auf dem Programm. Vorher haben wir aber schon Wolfsspuren aus Gips angefertigt. Der Hausmeister vom Schullandheim hat diese Formen von einer echten Wolfspur angefertigt. Wir sind dann im Erlichthof auf der Spur des Wolfes gewesen und später pünktlich zum Bus gegangen. Dort haben wir eine halbe Stunde vergeblich auf den Bus gewartet. Dadurch bekamen wir noch eine Extratour gratis – der Chef des Ganzen, Herr Richter, holte uns persönlich in Rietschen ab. Am Abend haben wir uns dann im Gelände ausgetobt und später Knüppelkuchen am Lagerfeuer gebacken. Dabei haben wir auch gesungen, wer falsch gesungen hat, musste einen Pfand abgeben. Jeder wollte seinen Pfand wiederhaben, also musste er eine Aufgaben lösen (z. B. 3 x rufen: „Leute nehmt die Wäsche rein es regnet saure Gurken“). Am Freitag mussten wir leider schon alles zusammenpacken. In Großpostwitz wurden wir schon von unseren Eltern erwartet. Während unserer Fahrt hat Frau Schneider auf den absoluten Verzicht von elektronischen Spielen bestanden. Am Anfang haben wir etwas gemurrt, danach müssen wir aber zugeben, dass wir sie in den drei Tagen nicht eine Sekunde vermisst haben. Es gab so viele Möglichkeiten: Tretboot, Riesensandkasten mit Ziehbrunnen, Seilbahnen, Bolzplätze, Trampolin, Kegelbahn, Tischtennisplatten, Tretautos, ein riesiges Schach- und Mühlespiel, sich die Zeit zu vertreiben.
Nach zwei Jahren mehrmaligen Anlaufes hat es nun endlich mit dem Wetter geklappt. Die Regentrupe hatten wir eingesperrt und unser großes Sportfest konnte bei herrlichem Sonnenschein starten. Alle waren mit Feuereifer dabei. Nach einer Erwärmungsübung für alle ging es an den Start und der Kampf um die vorderen Plätze begann. Große Unterstützung fanden wir wieder bei unseren Eltern, die an den Stationen und im Rechenbüro mithalfen. Ein Dankeschön an Frau Franzke, Herrn Kirch, Frau Lehmann, Frau Manthey, Frau Mittrach, Frau Noack, Frau Osinski, Herrn Stickel, Frau Strehle, Frau Winkler und Frau Witschel.

Diamantene Hochzeit



Erst kam Silber, dann kam Gold,
aber jetzt wird's diamanten,
denn das Glück ist jenen hold,
die sich von Kindesbeinen kannten.
Liebe, die kennt keine Reue,
wenn sie tief und ehrlich ist,
aufgebaut auf jener Treue,
die Abenteuer nicht vermisst.
Erst kam Silber, dann kam Gold,
Diamanthochzeit ist nun,
denn das Glück ist jenen hold,
die dafür auch etwas tun.
Und aus vollen Herzen
gratulier'n wir den Paaren,
bleiben Sie gesund und
frei von Schmerzen,
voller Drang und voller Taten.

Zur Diamantenen
Hochzeit gratulieren
wir ganz herzlich
den Ehepaaren

**Ruth und
Heinz Zwahr**
in Großpostwitz

**Gerda und
Helmut Mielke**
in Eulowitz

Wir wünschen noch viele gemeinsame glückliche Jahre.

Eiserne Hochzeit



Eine gute Ehezeit

Denken wir doch mal daran,
wie fängt das mit dem Eisen an?
Zuerst ist es Felsen, er wird zerkleinert
und im Feuer dann verfeinert.
Das Eisen fließt, ist glühend heiß,
dann wird es fest, wie jeder weiß.

Genau wie die Liebe im Lauf der Zeit,
sie entwickelt sich weiter, nur zu zweit.
Auch Liebe ist heiß, danach beständig.
So ist es gut, ja, man kennt sich.
In diesem Sinne gratulieren wir,
zur Eisernen Hochzeit, jetzt und hier!

Zum seltenen Fest
der Eisernen
Hochzeit gratulieren
wir ganz herzlich
dem Ehepaar

**Annelies und
Alfred Leubner**
in Großpostwitz

Wir wünschen noch viele schöne Jahre in Zweisamkeit.

Die ersehnten Medaillen konnten folgende Schüler entgegennehmen:

	1. Platz	2. Platz	3. Platz
Klasse 1	Linny Bunzel Georg Strehle	Elisa Noack Joannes Knoll	Marie Honsa Alexander Hille
Klasse 2	Josefina Grums Elias Müller	Leni Stiebitz Julius Müller-P.	Annika Betker Johann Hohlfeld
Klasse 3	Annalena Wiesner Anton Häntsch	Miriam Schwengels Pascal Michauk	Katrin Kreuziger Leon Naumann
Klasse 4	Svenja Müller Joachim Stramke	Lea Bunzel Danny Miersch	Celina Förster Richard Schultz

Alle Medaillengewinner



Die Projektwochen zum Thema Sicherheit waren dann in den Klassen auch sehr unterschiedlich gelagert. Wir hatten uns viele Gäste eingeladen, die uns sehr nett und toll vorbereitet in den Unterrichtsstunden unterstützten. Allen voran unsere Cosuler Feuerwehr unter der Leitung von Herrn Illgner, der extra einen Tag seines Urlaubes nutzte. Dabei wurde er auch von Mitgliedern der Feuerwehr aus Ebendörfel, Großpostwitz und Rascha unterstützt. Der Umgang mit Feuer aber auch das Verhalten in Gefahrensituationen wurde besprochen und praktisch geübt. So gab es eine anschauliche Rettungsübung mit echtem Rauch und der großen Drehleiter bis zum obersten Stockwerk. Dieser Probealarm verlief reibungslos und alle konnten nach ihrer „Rettung“ die superlange Feuerwehrleiter in Ruhe bewundern.



In die Klassen 1 und 2 kam ein Vertreter der Polizei um die Gefahren an Gleisen, Bahnschranken und auf dem Bahnhof zu erläutern. In der Klasse 2 wurde auch mit Frau Gruhl die 1.Hilfe geübt. Klasse 3 beschäftigte sich eingehend damit wie man sich gegenüber Fremden verhält und wie man „Nein“ sagt. Und die Schüler der Klasse 4 konnten in der Werkstatt Vyhnaek noch einmal erleben, wie man sein Fahrrad verkehrssicher macht.

Das Busunternehmen S. Wilhelm unterstützte die Aktion des Landratsamtes „Busschule“ in allen Klassen durch praktische Übungen.

Wir sagen allen Helfern ein herzliches Dankeschön für die theoretische und praktische Unterstützung! Durch die vielfältigen Erlebnisse vergingen die letzten zwei Schulwochen besonders schnell.



Zumal es in fast allen Klassen wunderschöne Abschlussfeste mit vielen Überraschungen gab. Dafür sei allen Eltern, die dazu beigetragen haben, ganz herzlich gedankt.

Am allerletzten Schultag gab es dann für die Klasse 4 noch eine große Überraschung. Die Elternvertretung der Klasse 4, Frau Winkler und Familie Miersch, bereitete ein buntes Abschlussfrühstück für alle Kinder vor. Es war alles so lecker angerichtet, dass die Frühstückspause verlängert werden musste. Vielen Dank für die Idee und die Mühe.

Danach ging es zur Ausgabe der Zeugnisse, die ganz besonders vorbereitet war, denn es ist die Letzte in diesem Schulhaus und in dieser Runde. Alle Schüler bekamen Mappen mit den Endzeugnissen und verschiedenen Erinnerungen. Zwischendurch erfreuten Joachim Stramke, Celina Förster, Monique Petrick und Svenja Müller mit kleinen Musikstücken die Anwesenden. Lea Bunzel und Arvid Witschel gaben gemeinsam ein Gedicht zum Besten. Die gesamte Klasse 4 verabschiedete sich dann in ihrer allerallerletzten Stunde vor allen Schülern mit einem flotten gemeinsamen Lied. In dieser Abschiedsstunde konnten dann aber auch noch Belobigungen ausgegeben werden. So erhielt die zukünftige Klasse 3 wieder den Leseraben Antolin. Der fleißigste Leser der gesamten Schule war Danny Miersch (4138 P.). Ihm folgten Sophie Barthel (3171 P.) und Josefina Grums (2856 P.).

Eine Belobigung für sehr fleißiges Lernen oder auch große Verbesserungen konnten aus der Klasse 2: Sophie Barthel, Josefina Grums, Elias Müller; aus der Klasse 3: Clara Kulozik, Jasmin Noack und aus der Klasse 4: Lilith Schuricht entgegennehmen. Gelobt wurden auch die Schüler Lilith Schuricht und Martin Hoffmann für die fleißige und zuverlässige Führung des Bücherhäuschens.

Die Lehrer möchten sich ganz herzlich bei allen Eltern, Großeltern und vielen anderen für die fleißige und ideenreiche Mitwirkung im gesamten Schuljahr bedanken und hoffen auf eine weitere gemeinsame engagierte Zusammenarbeit zum Wohle aller Schüler und der Lessing-Grundschule Großpostwitz.

Ganz besonders möchte sich Frau Schneider auch im Namen von Herrn Leichsenring bei den Eltern der 4.Klasse für die aktive Unterstützung und die vielen netten Worte zum Abschied bedanken. Wir wünschen allen ein wunderschönen Sommer, gute Erholung und freudige Vorbereitungen für das kommende Schuljahr.

Hinweis:

Der erste Schultag ist am **1. September 2014**. Alle Kinder unserer Schule treffen sich zur ersten Stunde in der Schule und werden 11.35 Uhr an diesem Tag Schulschluss haben.



Unsere Abschlussparty

Im Juli war es nun soweit: Unser Abschlussfest der zweiten Klasse stand vor der Tür. Dieses Mal war das Motto (wie konnte es in diesem Jahr auch anders sein): **Fußball**



Wir trafen uns am Nachmittag an der Schule und dort gab es erst einmal ein Fußball-Quiz, bei dem wir ganz schön zu knobeln hatten.

In Vorfreude auf unser Fußballspiel machten wir uns flink auf den Weg zum Jugendheim nach Eulowitz, wo wir das



Fußballspiel austragen würden. Nach einer Erfrischung ging's auch schon auf den Platz.

Wir teilten uns in zwei Mannschaften, natürlich waren das Argentinien und Deutschland. Es erfolgte der Anpfiff und das Spiel begann. Als der Schiedsrichter zur Halbzeit piffte, stand es noch 0:0. Während unserer Halbzeitpause wurden wir von einem ordentlichen Regenschauer überrascht und flüchteten schnell ins Haus. Da der Regen nicht nachließ, vereinbarten wir, das Unentschieden als Endstand anzunehmen. Wir Spieler bekamen eine Medaille und ein Geschenk. Wer jetzt denkt, von dem miesen Wetter ließen wir uns die gute Laune verderben, der liegt falsch, denn während dieser unfreiwilligen Pause machten wir ein lustiges Verkleidungsspiel.



Mittlerweile hatte die Sonne die Regenwolken verjagt und jetzt gab es erst einmal Abendbrot. Wir ließen es uns schmecken und dann lockte schon wieder der Fußball, nicht nur uns sondern auch unsere Väter. Sie mussten ganz schön kämpfen, um gegen uns Kinder anzukommen!

Nicht nur beim Fußball gibt es eine Halbzeit. Auch in unserer Grundschulzeit haben wir die Hälfte erreicht. Wir lassen uns mal überraschen, was die beiden nächsten Schuljahre so bringen werden.

Die Schüler der künftigen dritten Klasse

Dankeschön!

Wir Kinder der vierten Klasse verlassen nun die Lessingschule und werden an verschiedenen Schulen weiter lernen. Es ist schade, dass wir uns nun trennen müssen.

Wir bedanken uns bei allen, die sich in den vier Jahren um uns gesorgt haben: bei unseren Lehrerinnen und Lehrern, bei unserer Sekretärin, unseren Horterzieherinnen, unseren Elternsprechern, den Frauen von der Essenausgabe und bei den Frauen, die die Schule sauber halten.



Besonderen Dank aber an unsere Klassenleiterin, Frau Schneider. Sie hat uns in unserem letzten Schuljahr begleitet. Wir lernten bei ihr, dass sich Ordnung, Fleiß und Betragen auszahlen. Selbst in ihrer Freizeit unternahm sie mit uns sehr viel, wir waren zum Kegeln und auf unseren Wunsch hin im Irrgarten in Kleinwelka. Die Abschlussfahrt mit ihr war toll und an unserer schönen Abschlussfeier hat sie einen sehr großen Anteil.

Frau Schneider, wir bedanken uns ganz herzlich für Ihre Begleitung durch das Schuljahr und wünschen Ihnen für die Zukunft alles Gute!

Kinder und Eltern der ehemaligen vierten Klasse

Abschied vom Kindergarten

Der 3. Juli war für die Gruppe 3 des AWO-Kinderhauses „Hummelburg“ ein Tag der besonderen Art. Es war der Abschied von der Kindergartenzeit und sollte ein Erlebnis für die Kinder werden.

Nach dem Frühstück holte uns ein Bus der Firma „Siegfried Wilhelm“ vor dem Kindergarten ab. Gemeinsam mit Frau Schumann und Frau Freund fuhren wir in den Saurierpark nach Kleinwelka.

Viel Interessantes gab es dort zu sehen und so mancher Saurier wurde bestaunt, es wurde nach Knochen gegraben und die Mutigsten begaben sich auf Forschungsreise in das etwas gruselige Forschungszentrum. Zum Mittag verspeisten wir natürlich Dino-Schnitzel mit Pommes und gingen dann noch einmal auf Entdeckungstour. Aber



auch der schönste Ausflug geht irgendwann zu Ende und so fuhren wir am Nachmittag ein wenig müde zurück. Die Fahrt ging aber nicht in den Kindergarten, sondern nach Eulowitz. Wir wanderten nun nach Obereulowitz ins Jugendheim, wo schon einige Eltern auf uns warteten. Bunte Girlanden, Luftballons und Zuckertüten schmückten das Gelände. Heimlich schaute mancher nach, ob in den Tüten etwas drin ist, aber sie waren nur zur Deko da!

Wir zeigten unseren Eltern, Geschwistern und Großeltern, was wir gelernt hatten, sangen Lieder und trugen Gedichte vom Schulanfang vor. Begeisterter Applaus wurde uns entgegengebracht. Plötzlich ertönte ein „Tatü-Tata“, es kam immer näher und näher und uns war klar, die Feuerwehr wollte zu uns. Was für eine Aufregung!



Der Feuerwehrmann Kai Pietschmann erklärte uns, dass er von einem Einsatz in der „Zuckertütenfabrik“ kommt. Dort hatte er eine Kiste mit Zuckertüten gefunden und gerettet. Es stellte sich nämlich heraus, dass genau diese Tüten für uns bestimmt waren. Die Freude war natürlich riesengroß und gemeinsam mit Frau Schumann verteilte unser Feuerwehrmann die Zuckertüten an jedes Kind. Wie waren wir froh, dass die Feuerwehr so aufgepasst hat. Vielen, vielen Dank dafür!

Nun bedankten sich die Kinder, Eltern und die Leiterin der Einrichtung, Frau Schumann, bei unserer Erzieherin, Simone Freund, für die Betreuung mit Blumen, einem Gutschein und einer selbstgebastelten Raupe.

Im Anschluss wurde gegrillt, gespielt und genascht. Ein toller Tag ging zu Ende und wird noch lange in Erinnerung bleiben.

Auf diesem Weg möchten wir uns bei allen bedanken, die zum Gelingen beigetragen haben!

*Im Namen der Kinder und Eltern!
Simone Freund*

Vorschulkinder der Kita Hummelburg verabschieden sich

Am 4.7.2014 startete unsere Abschlussfahrt mit Ute, Dieter und Sabine nach Dresden.

Wir trafen uns um 9.00 Uhr am Bahnhof in Bautzen, von dort fuhren wir mit dem Zug nach Dresden. Die Zugfahrt war interessant und verging schnell.



In Dresden angekommen, stiegen wir in die Straßenbahn und fuhren in den Zoo.

Im Zoo gab es viel zu sehen, viele Tiere, tolle Spielplätze, Klettergelegenheiten und ein leckeres Mittagessen, wo manch einer zweimal essen musste.

Nach dem Zoobesuch stiegen wir in die Parkbahn zu einer Fahrt durch den Carolagarten. Der Fahrtwind brachte uns eine angenehme Abkühlung. Nach einem ausgiebigen Picknick im Park fuhren wir mit der Straßenbahn zurück auf die Prager Straße, wo es ein leckeres Softeis und ein erfrischendes Fußbad im Springbrunnen gab.



Um 16.00 Uhr fuhr unser Zug zurück nach Bautzen wo unsere Eltern schon sehnsüchtig auf uns warteten.

Ein erlebnisreicher, lustiger Tag ging für uns zu Ende!

Die Kinder der Gruppe 4 mit Sabine

Das sollten Sie wissen

Ein gelungenes Dorffest in Eulowitz

Bei herrlichem Kaiserwetter feierten die Eulowitzer mit vielen Gästen ihr Dorffest. Am 27. und 28.06. war die Teichwiese in Niedereulowitz ein Festplatz, denn 5 Jahre waren um und das gesamte Örtchen wollte feiern! Die Organisation der Veranstaltung lag bei den ortsansässigen Vereinen und der Feuerwehr, jeder trug mit seinem Beitrag zum Gelingen der Veranstaltung bei!

Bereits am Donnerstag fanden sich viele Helfer zum Zeltaufbau und Ausschmücken des Ortes ein, so war es auch von der Hauptstraße aus sichtbar, dass hier ein Höhepunkt stattfindet. Und dieser begann nun am Freitagabend mit dem Bieranstich, dazu erklangen volkstümliche Weisen, erbracht vom Posaunenchor Großpostwitz, unter der Leitung von Udo Golbs. Der Anfang war geschafft und nun ging der Start ins Feierwochenende richtig los. Für die richtige Unterhaltung sorgte an diesem Abend „Probstel's Musikbox“ und als später auch noch „Helene Fischer“ alias Torsten Probst auftrat, bebte das Zelt. Die großartige Stimmung hielt den ganzen Abend an. Wer es etwas ruhiger und romantischer wollte, konnte eine Bootsfahrt auf dem beleuchteten Dorfteich unternehmen.



Der Sonnabend stand ganz im Zeichen der Familien. Am Nachmittag gab es viele Attraktionen für Groß und Klein. So konnten die Kinder reiten, basteln, springen, ihr Glück beim Glücksrad und der Wurfprobe versuchen. Wer wollte, konnte in die Rolle von Robin Hood schlüpfen und sich beim Bogenschießen, Messer- und Axtwerfen ausprobieren.

Auch eine Fahrt auf dem Teich war wieder möglich. Die „Langen Kerl's“ lernte man mal anders kennen, sie formten die wunderbarsten Gebilde aus Luftballons, so entstanden verschiedene



Tiere, aber auch Schwerter und Herzen. Für die Erwachsenen gab es auch jede Menge zu bestaunen.

Verschiedene Rasse-tiere gab es zu bewundern und ein Holzkünstler zeigte, was er mit einer Motorsäge alles zaubern kann,

denn in dieser Zeit entstand eine Bank. Wer Lust hatte, konnte in einem Holzbottich, in dem man baden kann, Platz nehmen. Dieser und andere schöne Dinge wurden von der Holzgestaltung „Weikerthof“ aus Mönchswalde präsentiert. Kulturfreunde kamen in Eulowitz natürlich auch auf ihre Kosten. So musizierten die Mädchen und



**Gemeindekreis für Frauen „Frauenräume“**

am **Mittwoch, dem 3. September 19.30 Uhr**
im Kirchgemeindehaus

Thema soll sein: „**Alles hat seine Zeit - Jahreszeitlich kochen**“

Bringen Sie doch die Freundin oder Nachbarin mit.
Ich freue mich auf Sie, herzlich - Barbara Kästner,
Referentin der kirchlichen Frauenarbeit

**Kommt zum K o n z e r t
für Orgel und zwei Trompeten**

am **Sonntag, dem 28. September 16.00 Uhr**
in unsere Großpostwitzer Kirche

mit **Michael Schütze** (an der Orgel), **Frank Hebestreit** und
Peter Schumann (Trompete und corno da caccia) aus Dresden.
Es erklingen u.a. Werke von Telemann, Stanley, Händel.
Eintritt frei, um Kollekte wird gebeten.

Im Namen aller Mitarbeiter und des Kirchenvorstandes wünsche
ich allen Gottes Schutz auf den Wegen im Spätsommer -

Christoph Kästner

Ihr Pfarrer Christoph Kästner

17.00 Uhr Bautzner Stadtpfeifer - buntes Programm mit
Musik für 4 Blechbläser, dazwischen Orgelmusik
und Musik vom Kirchturm im Zusammenklang
mit unserem Glockenspiel- Pfarrkirche
Schirgiswalde

18.08.-21.08. Mädchenchorfahrt nach Mühlbach

Sonntag, 24.08.

09.00 Uhr Kolping - Wanderung in die Umgebung/Treff
Parkplatz Niedermarkt

10.00 Uhr Kinderwortgottesdienst - Elisabethsaal
Schirgiswalde

25.08.-29.08. RKW - Schirgiswalde

Dienstag, 26.08.

19.00 Uhr Stille Anbetung - Pfarrkirche Schirgiswalde
19.30 Uhr Informationsabend für die Eltern der Junior-
Jugendlichen - Elisabethsaal Schirgiswalde

Samstag, 30.08.

14.30 Uhr Tauftermin - Pfarrkirche Schirgiswalde

Sonntag, 31.08.

10.00 Uhr RKW-Abschlussgottesdienst & Segnung der
Schulanfänger - Pfarrkirche Schirgiswalde
Auch in Großpostwitz, Sohland und Wilthen ist
die Einsegnung der Schulanfänger in den
Gottesdiensten.

Angaben sind ohne Gewähr - Änderungen vorbehalten!

**Katholisches Pfarramt
Schirgiswalde**

Kirchberg 4 • 02681 Schirgiswalde
www.kath-gemeinde-mariae-himmelfahrt.de

Regelmäßige Sonntagsgottesdienste

Sonnabend Vorabendmessen
16.30 Uhr: kath. Kirche Sohland
18.00 Uhr: Kreuzkapelle Schirgiswalde

Sonntag Hl. Messen
08.00 Uhr: Pfarrkirche Schirgiswalde
09.00 Uhr: kath. Kirche Wilthen
10.00 Uhr: Pfarrkirche Schirgiswalde
10.00 Uhr: Pflegeheim St. Antonius Schirgiswalde
10.30 Uhr: kath. Kirche Großpostwitz

Besondere Termine und Höhepunkte

Sonntag, 10.08.
10.00 Uhr Tauftermin - Pfarrkirche Schirgiswalde

Dienstag, 12.08.
19.00 Uhr Stille Anbetung - Pfarrkirche Schirgiswalde
19.30 Uhr Bibelkreis - Pfarrhaus Schirgiswalde

Freitag, 15.08. Patronatsfest Mariä Himmelfahrt
08.00 Uhr Hl. Messe - Pfarrkirche Schirgiswalde
19.00 Uhr Hl. Messe - Mälzerbergkapelle Schirgiswalde

Samstag, 16.08.
15.00 Uhr Beichtgelegenheit - Pfarrkirche Schirgiswalde

Sonntag, 17.08.
10.00 Uhr Hl. Messe - Patronatsfest Mariä Himmelfahrt/
Kirchenchor - Pfarrkirche Schirgiswalde

Umwelt - Bürgerinfo**Wertstoffsammlung**

Bitte stellen Sie die Wertstoffe **bis 13.00 Uhr** zur Abholung bereit!

Achtung:

**Ab sofort werden nur noch Papier und Pappe
entgegen genommen.**

12.08.2014 / 09.09.2014
Eulowitz, Obereulowitz, Neu-Eulowitz

13.08.2014 / 10.09.2014
Talstraße 1, Lessingschule, Cosuler Siedlung (an Stellplätze der
Hausmülltonnen stellen), Cosul (Grundstück Wilhelm), Cosul
(Grundstück Graf), Mehltheuer, Binnewitz

20.08.2014 / 17.09.2014
Rascha, Raschaer Siedlung, Alt-Hainitz, Gemeindeplatz, Garten-
straße, Oberlausitzer Straße

Entsorgungstermine

Restmüll / Bioabfall: 12. u. 26.08.2014
Gelbe Tonne: 22.08. u. 05.09.2014
Blaue Tonne: 05.09.2014

www.grosspostwitz.de



Grüngutentsorgung Eulowitz

nur Pflanzenabfälle, keine Haushalts- bzw. Küchenabfälle

Öffnungszeiten:

jeweils montags von 16.00 bis 18.00 Uhr
 freitags von 15.00 bis 18.00 Uhr und
 sonnabends von 9.00 bis 12.00 Uhr

auf dem Grüngutsammelplatz, Bederwitzer Straße in Eulowitz abgegeben werden.

Grüngutsäcke sind dort erhältlich. Es werden auch nur die dort gekauften Säcke wieder entgegen genommen.

Bei Anlieferung in Plastesäcken müssen diese entleert und wieder mitgenommen werden!

Bitte keine Grüngutsäcke außerhalb der Grüngutanlage ablagern oder über den Zaun werfen!

Telefonische Erreichbarkeit

Gemeindeverwaltung		035938 / 588- 0
Sekretariat/Soziales	Frau Nitsche	588-31
Hauptamt	Herr Michauk	588-35
Standesamt	Frau Kirsten	588-39
Einwohnermelde- & Passamt	Frau Gawrilow	588-44
Gewerbeamt	Frau Gawrilow	588-44
Bauamt	Herr Janda	588-42
Liegenschaften	Frau Kirsten	588-36
Kämmerei	Frau Kunze	588-33
Kasse	Frau Göldner	588-34
Steuern	Frau Nasser-Müller	588-37
Abwasser	Frau Lässig	588-43
Ordnungsamt	Herr Polpitz	586-12

Öffnungszeiten der Verwaltung

Sprechzeiten der Gemeindeverwaltung Großpostwitz:

Dienstag9.00 bis 12.00 Uhr & 13.00 bis 16.00 Uhr
 Donnerstag.....9.00 bis 12.00 Uhr & 13.00 bis 18.00 Uhr
 Freitag9.00 bis 12.00 Uhr

Sprechstunden des Bürgermeisters Herrn Lehmann:

Donnerstag.....9.00 bis 12.00 Uhr & 13.00 bis 18.00 Uhr
 sowie nach Terminvereinbarung

Einwohnermelde- und Passamt Großpostwitz:

Donnerstag.....9.00 bis 12.00 Uhr & 13.00 bis 18.00 Uhr
 Freitag9.00 bis 12.00 Uhr

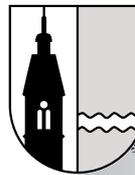
Obergurig:

Dienstag9.00 bis 12.00 Uhr & 14.00 bis 18.00 Uhr
sowie nach Vereinbarung

Ordnungsamt:

Montag (Obergurig) 9.00 - 12.00 Uhr
 Dienstag (Obergurig) 9.00 - 12.00 Uhr & 14.00 - 18.00 Uhr
 Donnerstag (Großpostwitz) 9.00 - 12.00 Uhr & 13.00 - 16.00 Uhr
 Freitag (Obergurig) 9.00 - 12.00 Uhr

Anzeigenwerbung



AMTS- UND MITTEILUNGSBLATT

Gemeinde Großpostwitz

Gmeina Budeřteč

Ansprechpartner: Gisela Hohlfeld

Telefon 035936 / 30821

Telefax 035936 / 30821

Mobil 0173 / 7814238

E-Mail gisela.hohlfeld@ortsblatt24.de

Web www.ortsblatt24.de

Lausitzer Verlagsanstalt • Töpferstraße 5 • 02625 Bautzen

Das Amts- und Mitteilungsblatt

jetzt auch online lesen...

Lesen Sie das Amts- und Mitteilungsblatt Großpostwitz jetzt als ePaper auf ortsblatt24.de oder melden Sie sich für den **newsletter** an und Sie erhalten Ihre Gemeindenachrichten per E-Mail.



Ortsblatt24.de

Impressum

AMTS- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Großpostwitz, Herausgeber: Gemeindeverwaltung Großpostwitz, Gemeindeplatz 3, 02692 Großpostwitz, Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil: Bürgermeister Frank Lehmann. Der Inhalt der Beiträge, die namentlich unterzeichnet sind, entspricht nicht automatisch der Meinung der Redaktion. Anzeigenteil: Lausitzer Verlagsanstalt, Töpferstraße 5, 02625 Bautzen, Telefon: 03591 - 529380, E-Mail: kontakt@lausitzerverlagsanstalt.de, Satz: Andreas Kopp, Druck: Lausitzer Verlagsanstalt, Vertrieb: KG WochenKurier Verlagsgesellschaft mbH & Co. Dresden